

サボリじょうず？

ル★マランちゃん

¿Le maltratan  
as buenos  
holgazanes?







¿EH? ¿PODRIAS  
ESO ES  
EXTRAÑO!  
DEBES DE  
ESTAR  
IMAGINANDO  
COSAS!

¿HM? ¿HAY  
ALGO  
PEGADO  
SOBRE TU  
MEJILLA?

給湯室



ESTO  
SERÁ MUY  
INCOMODO.

¿QUÉ VOY A  
HACER? SI  
DESCUERE QUE  
HOLGAZANEE...

ボタン



LLEGUE  
UN POCO  
TARDE  
¿TODO  
SALIO  
BIEN?

B-B-B-BUEN  
TRABAJO,  
¡COMAN-  
DANTE!

¡SI, SEÑOR!  
NO HUBO NI  
UN SOLO  
PROBLEMA EN  
ABSOLUTO!

TE PREPARARE  
ALGO DE CAFÉ.  
¡ESPERA AQUÍ  
UN MOMENTO!

¡OOH!  
ESA ES  
UNA  
BUENA  
IDEA.  
GRACIAS.



¿TIENES  
UN MINU-  
TO?

ザ  
ザ  
ザ



NO TENGO  
ELECCIÓN.  
TENDRE QUE  
USAR "ESO"  
OTRA VEZ.



Y MIENTRAS  
EL ESTE  
DURMIENDO  
VOY A  
ORGANIZAR  
TODAS LAS  
CUENTAS.

VOY A  
ENGANARLO  
VERTIENDO  
ESTO EN LA  
BEBIDA.



NOTA:  
MEDICINA  
FRESCA PARA  
UNAS BUENAS  
NOCHES DE  
SUEÑO.



SABES,  
ULTIMA-  
MENTE  
CADA VEZ  
QUE TE  
PONIA COMO  
MI SECRE-  
TARIA,  
NOTE QUE  
ME SENTIA  
CON MUCHO  
SUENO.

¿TE  
IMPORTARIA  
EXPLICARTE  
LE MAHIN?



S-SÍ,  
ESO  
REAL-  
MENTE  
TIENE  
SENTIDO.

AUNQUE HE  
ESTADO MUY  
SALUDABLE  
ULTIMAMENTE.  
INCLUSO SI  
TUVIERA UN  
RESFRÍADO,  
NO CREO QUE  
NECESITE  
ALGO COMO  
ESTO.

¡COMANDANTE,  
ULTIMAMENTE HAS  
PARECIDO UN  
POCO ENFERMO  
CON RESFRÍDO,  
ASÍ QUE PENSE  
QUE PODRIA  
AYUDAR ANDIENDO  
UN POCO DE  
MEDICINA!



NO... ESTO  
ES UHM...  
IND ES LO  
QUE PARECE!

ESTE  
ES... ¿MI  
CAFÉ?

RAKUN  
TRANSLATIONS  
EKSWEERAKUN



¿SOBRE ÉLO,  
SUPONGO QUE  
TENDRAS QUE  
AYUDARME A  
"SACARLO".

¿EHEH?

GRN  
ニヤ...



PARCE QUE  
TENDRE QUE  
CASTIGARTE  
POR TUS  
ACCIONES.

UHH...  
¿QUE  
CASTIGO?

¡LO  
SIENTO MUCHO,  
COMANDANTE!  
¡HICE TODO  
ESO SOLO  
PORQUE PODRIA  
HOLGAZANEAR!  
¡HARE CUALQUIER  
COSA PARA  
ARREGLAR LO  
QUE HICE, ASÍ  
QUE POR FAVOR  
PERDONAME!

ニヤニヤ



LO  
HARE  
TAN  
BIEN  
COMO  
PUEDA

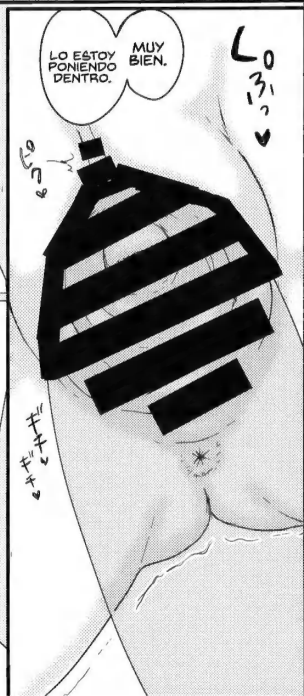
E-EN-  
TIEN-  
DO.

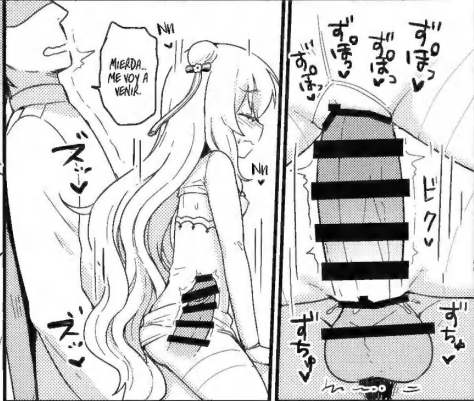
¿EH?  
¿ESTÁS  
BIEN CON  
ESO?













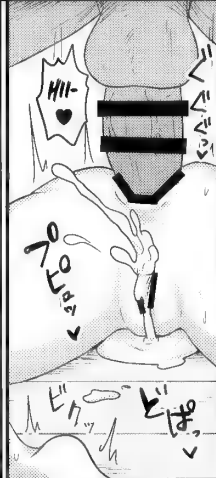






NO CREO QUE ESTE HOYO ESTE CANSADO TODAVIA.

ESE NO ES EL PROBLEMA AQUI.



EN SERIO ESTOY CANSADA, NO PUEDO HACER ESTO MA...

UM...



POR FAVOR... ¿NO PUEDES...  
... SOLO DEJARME DESCANSAR UN POCO?!

VAYA... ESTE AGUTERO TAMBIEN TIENE UN BUH APRETÓN.

¡¡¡JUEEE... IMPOSIBLE- IMPOSIBLE! TÍESO ES IMPOSIBLE!!

NO PUEDO HACERLO, VOY A "BALDAR" CADA UNO DE TUS DECUIDOS QUE HAS HECHO HASTA AHORA.



HAAAAH! INO...

¡ME AGITES TANTO!



ESO NO ES...

OH, ¿EN SERIO? PERO PARECE QUE TI VAGINA TODAVIA TIENE UN MONTÓN DE ENERGÍA SOBRIANTE PARA TRABAJAR.





¿EN  
SERIO?  
ES  
VERDAD  
QUE NO  
DEBE-  
RIAMOS  
FOR-  
ZARNOS  
DEMA-  
SIADO...

MI CUERPO  
NO PUEDE  
AGUANTAR  
MAS.

NO  
MAS...



OH, ¿YA  
ES TAN  
TARDE?

¡YA PASO LA  
HORA DE  
TRABAJO,  
COMAN-  
DANTE!

KUWA! YA  
SON LAS  
8 PM!



¡ESPERA,  
AL MENOS  
VISTETE  
PRIMERO!

¡ASÍ  
ES! DE  
TODAS  
FORMAS,  
¡GRACIAS  
POR  
SU TRA-  
BAJO!

QUE  
PRO-  
BLE-  
MA-TICO  
...



ESA  
PEQUEÑA...  
¿DE VERDAD  
LO SIENTE?  
AHORA ME  
ESTOY  
PREOCU-  
PANDO...

HEY,  
VAMOS  
...

¡Siuu  
señoor.  
¡Lo hare  
ahora!

¡YA HAS  
APRENDIDO  
TU LECCIÓN,  
ASÍ QUE  
PARA DE  
DROGARME,  
Y MANTEN TU  
HOLGAZANEO  
AL MÍNIMO!



PUEDES  
HABLARME  
TODO LO QUE  
QUIERAS EN  
MI DÍA DE  
TRABAJO.  
SOLO  
DEJAME  
SOLA HOY.

¿REFLE-  
XIONASTE  
SERIA-  
MENTE  
SOBRE  
TODO  
LO QUE  
HICISTE  
AYER?

HAY  
ALGO QUE  
QUIERO  
PREGUN-  
TARTE.

COMANDANTE.  
¿PORQUE ME  
LLAMASTE  
AQUI TAN RE-  
PENTINA-  
MENTE? SE  
SUPONE QUE  
ES MI DÍA  
LIBRE.

ESTA  
PE-  
QUE-  
NA...

EMM...



¿DE  
VERDAD  
ENTIENDES  
EL PESO  
DE LA  
SITUACIÓN  
EN LA QUE  
ESTÁS?

Es cómoda y  
parece fácil  
dormir en  
ella, supongo  
que está es  
genial.

Nh...  
pero que  
buena  
cama.

TH  
F  
YA

NO LO  
HARE!

¡SERÁS MI  
ONAHOLE  
POR UNAS  
24 HORAS!

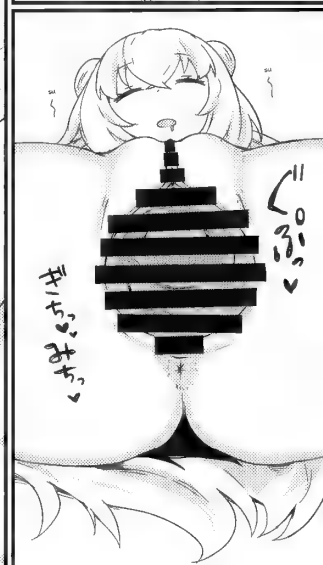
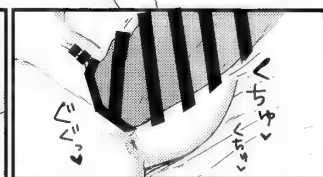
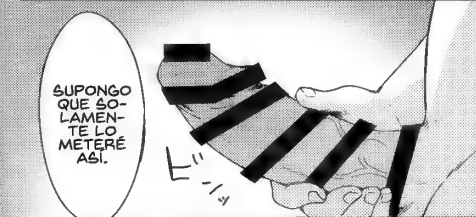
ESTO NO  
PUEDE  
ESTAR  
PASANDO.  
NO PUEDO  
TRABAJAR  
DURO, NO  
HOY.

DESPUÉS DE  
PENSARLO  
MUCHO, HE  
DECIDIDO  
QUE TU  
CASTIGO DE  
AYER NO FUE  
SUFICIENTE  
PARA TI. ¡ASI  
QUE CONTI-  
NUAREMOS  
CON TU  
CASTIGO  
HOY!

LEEEESH  
¿LO DICES  
EN SERIO?  
NO ME  
ROGAS MI  
DÍA LIBRE!













ESTE CASTIGO  
SE SIENTE  
BIEN A SU  
MANERA...

SUPONGO QUE  
HOLGAZANEAR  
DEBERAMENTE  
DEBE SER UNA  
BUENA OPCIÓN  
TAMBIÉN.

ESA CARA  
TUYA ME  
DICE QUE  
ESTÁS  
PENSANDO  
EN ALGO  
SINIESTRO.

ESO  
NO ES  
CIERTO  
DEL TODO-  
Ujeje...

RAKUEN  
TRANSLATIONS  
FROM RAKUEN

ESTÁ BIEN...  
LA PRÓXIMA  
VEZ QUE HOL-  
GAZANEE,  
PASARÁS  
EL MES  
COMPLETO  
HACIENDO  
TIEMPO  
EXTRA  
TODOS LOS  
DÍAS.

¡EN SERIO  
LO SIENTO  
MUCHO, HE  
PENSADO  
SERIAMENTE  
EN TODO LO  
QUE HICE.  
POR FAVOR  
PERDONAME  
POR ESO.  
HARE LO QUE  
SEA!

¡ESPERO  
QUE TRABAJES  
DURO Y  
DILIGENTE-  
MENTE DE  
AHORA EN  
ADELANTE!

SI,  
SEÑOR.  
ENTIENDO.

¡SI DE  
VERDAD  
HAS  
APREN-  
DIDO TU  
LECCIÓN,

## EPÍLOGO

Hola, aquí momosawa. Esta vez es turno del libro de le malin. Ella es muy linda. Es muy clara, suave, y perezosa, ¡Es muuuy linda! ¡/No puedo esperar por ■ figura.! Si tan solo saliera dos semanas antes, definitivamente podría dibujarla para el comiket de verano. Parece que no aparecerá en el anime, así que espero que sea añadida al DLC de Crosswave. He jugado siempre solo con Yamashiro en CW, fue muy divertido. Disfruto bastante escuchando mucho la voz de Yamashiro. Quiero dibujar a Yamashiro otra vez algún día, pero cada vez que lo intento ■ convierte en algo como una gran loli-pechugona, así que tendré que practicar más.

Lo siguiente que planeo dibujar es a la pequeña zorr- es decir a Bache. Compre una tablet LCD y reemplace mi pc, ahora mis condiciones de trabajo se han convertido más confortables, dibujar se ha hecho más divertido que antes.

Espero poder dibujar muchos más mangas he ilustraciones el próximo año. Planeo iniciar pronto una cuenta en FANBOX y Fantia. ¡Si están interesados por favor suscribanse! Como es usual siempre presiono mi cuerpo cuando trabajo bajo líneas muertas, ¡Pero estoy feliz de sacar esto a tiempo! Así que, vamos a dejarlo aquí. ¡Gracias por todo!

2019.12

ももさわ

MATERIAL  
RECHAZADO  
PARA UN  
CONCURSO DE  
ILUSTRACIÓN.





さ  
ぼ  
り  
び  
よ  
り  
!

き  
よ  
う  
も  
い  
ち  
に  
ち

*¡Hoy es otro  
día para  
holgazanear!*









TIPO: DOUJIN  
PARODIA:  
AZUR LANE

# RAKUEN TRANSLATIONS


## Le Malin-chan wa Sabori Jouzu?

ARTISTA/  
AUTOR:  
MOMOSAWA




Versión Inglesa: Panatical

TRADUCTOR: AN42 TYPESETTER: SALAMANDER CLEANER: PGATO  
CORRECTOR: AN42 RAWS: EBISUMON REDRAWER: PGATO

 Apoyanos en **Patreon**:

[www.Patreon.com/RakuenTL](http://www.Patreon.com/RakuenTL)

 0 apoyanos en **Paypal**:

[www.Paypal.me/RakuenTranslations](http://www.Paypal.me/RakuenTranslations)

¡SI TE GUSTAN NUESTROS PROYECTOS, POR FAVOR APÓYANOS CON UNA **DONACIÓN!** DE ESTA MANERA PODREMOS COMPRAR LAS RAWS QUE NOS FALTEN Y TRAER NUEVOS PROYECTOS. SI VAS A SUBIR ALGUNO DE NUESTROS DOUJINS O MANWHAS, **NO BORRES** NUESTRA PÁGINA DE CRÉDITOS.

 Sweet Rakuen  RakuenTLions  [Pastebin.com/HWmzM3dq](https://pastebin.com/HWmzM3dq)





# Archive Doujins



**Descarga Doujins En PDF Full  
Español**



# Archive Doujins

**ARCHIVE-DOUJINS.BLOGSPOT.COM**